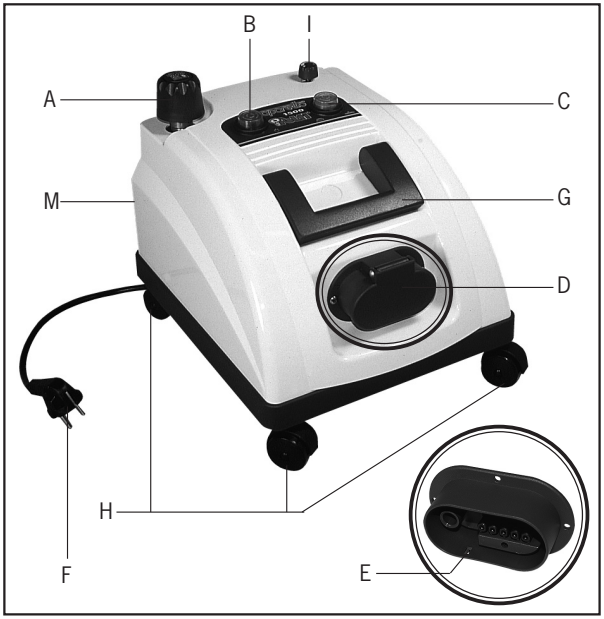
Vaporetto®

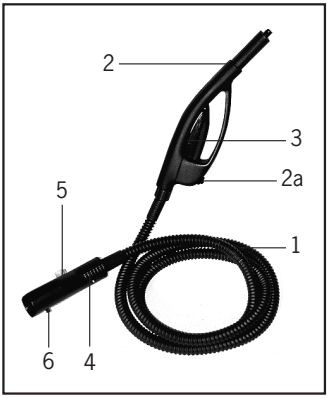
ecological System

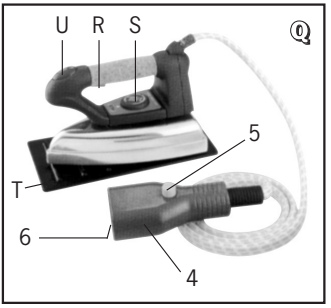
1500

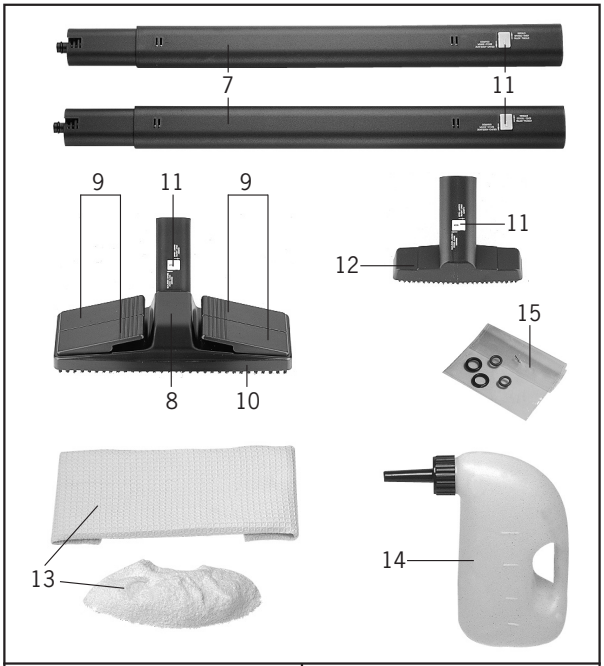
Exclusive NO VOLT Patent POLTI®

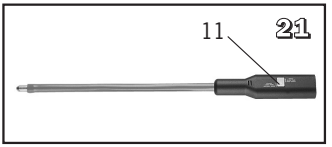
POLTI®

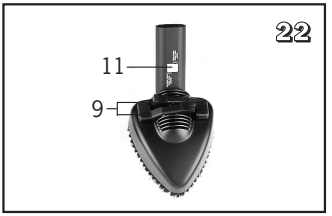


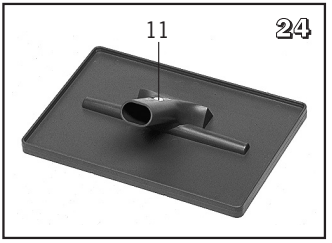


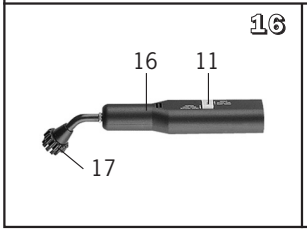


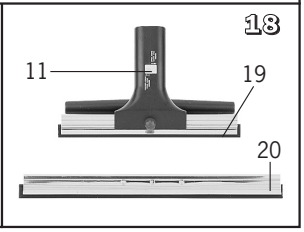












Vtt 1500 No-Volt - M0S05365 - Edizione 1H05

Vaporetto® 1500

Polti®

ACHTUNG! WICHTIGE HINWEISE!
Für den späteren Gebrauch aufbewahren!
Dieses Gerät nicht ohne Beachtung der Bedienungsanleitung verwenden!
Die Bedienungsanleitung ist bei Weitergabe des Gerätes mit auszuhändigen!

GENERATOR

A) Patentierter Sicherheitsverschluß
B) Schalter Generatorbetrieb
C) Schalter Zubehörbetrieb
D) Systemkupplung mit spritzwassergeschütztem Deckel
E) Blockierung Blockstecker
F) Netzanschlußkabel
G) Tragegriff
H) Gleitrollen
I) Stufenlose Dampfmengeregulierung
M) Kabelaufwicklung

ZUBEHÖR

1) Anschlußschlauch
2) Griff/Pistole
2A) Kindersicherung
3) Betätigungshebel für Dampfausfuhr
4) Blockstecker
5) Druckknopf Blockstecker
6) Stift Blockstecker
7) Verlängerungsrohre
8) Große Bürste
9) Tuchklammer
10) Borstenkranz
11) Arretierung für Zubehör
12) Kleine Bürste
13) Tuchhaube/Putztuch
14) Füllflasche
15) Ersatzdichtungen für Zubehör
16) Dampfdüse 120°
17) Ersatzborste Dampfdüse 30 mm
18) Fensterreiniger
19) Gummilippe klein 25 cm
20) Gummilippe groß 35 cm

ERGÄNZUNGS- UND ERSATZ-ZUBEHÖR:

Q) Bügeleisen
R) Dampfabgabedruckknopf
S) Temperaturwahlscheibe
T) Abstellplatte für Bügeleisen
U) Knopf für stufenlosen Dampfstrahl
21) Dampflanze
22) Dreieckige Bürste
23) Ersatzborste Dampfdüse 80 mm
24) Tapetenlöser

Modelländerung in Ausstattung, technischen Daten und Zubehör vorbehalten. Technische und Herstellungsdaten können von POLTI S.p.A. ohne Vorankündigung geändert werden, wenn sich dies als nützlich erweisen sollte.

Sehr geehrte Kundin,
Sehr geehrter Kunde,
wir danken Ihnen für das Vertrauen, dass Sie beim Kauf eines POLTI-Produktes geschenkt haben. Sie haben damit auch einen Beitrag für unsere ***Umwelt*** *geleistet, denn Vaporetto behebt Reinigungs- und Hygieneprobleme ohne toxische und umweltbelastende Reinigungsmittel zu verwenden. Normales Leitungswasser wird unter hohem Druck in Dampf umgewandelt. Mit dem Vaporetto wird diese Energie genutzt, um gründlicher zu reinigen und dabei die Umwelt zu schonen.*
Unsere Techniker haben dieses Gerät so ausgestattet, dass Sie ihre Arbeit effizienter und sicherer bewältigen:

- ***Das No-Volt System*** *mit Totmannschaltung (exklusives POLTI-Patent); keine elektrische Spannung im Handgriff vorhanden. Das macht den Gebrauch absolut sicher, auch beim versehentlichen Kontakt mit Flüssigkeiten. Sobald man den Betätigungshebel loslässt wird die Dampfausfuhr sofort unterbrochen, das garantiert Ihnen optimale Sicherheit, da ein Einschalten ohne betätigen des Hebels nichts möglich ist.*
- ***Splash Proof Test*** *ist der von VAPORETTO bestandene Test, da das Gerät entworfen wurde, um Spritzern zu widerstehen.*
- *Mit der* ***Super-Power*** *Anlage wird mit Hilfe eines doppelten Heizwiderstandes und eines Pressostates die Aufheizzeit reduziert und der Druck immer auf einem konstanten Niveau gehalten.*
- ***Der Sicherheitsverschluss****, exklusives POLTI-Patent macht das Öffnen des Dampfkessels bei unter Druck stehendem Kessel und auch bei nicht angeschlossenem Gerät, aber dem Vorhandensein eines auch minimalen Drucks, unmöglich.*
- *Der Kesselinhalt ist aus* ***Edelstahl 18/10*** *gearbeitet. Dadurch wird eine Kalkablagerung verhindert und eine lange Lebensdauer garantiert. Der Dampfdruck wird durch ein Pressostat kontrolliert und die Dampfabgabe ist regulierbar.*

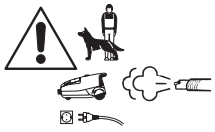
VAPORETTO wird nach international anerkannten Richtlinien (EC-Normen) produziert. Ein Sicherheitsventil, ein Sicherheitsthermostat und ein zusätztliches Thermostat (verhindert die Funktion ohne Wasser) garantiren Qualität und Sicherheit.
Alle Komponenten und Zubehöhrteile werden aus hochwertigen und wärmebeständigen Materialien, die den hohen Anforderungen angepasst sind, hergestellt.

CE *Dieses Gerät entspricht der Richtlinie EC 89/336, die durch die Richtlinie 93/68 (EMC) geändert wurde und der Richtlinie 73/23, die durch die Richtlinie 93/68 (Niederspannung) geändert wurde.*

VORSICHTSMASSNAHMEN FÜR DEN GEBRAUCH

- Lesen Sie vor Inbetriebnahme des VAPORETTO diese Bedienungsanleitungen durch.
- Sich vor dem Anschluss von VAPORETTO vergewissern, dass die Netzspannung den auf dem Geräteschild gemachten Angaben entspricht und dass der Versorgungsstecker über einen Erdanschluss verfügt.
- Dem Wasserkessel kein Reinigungsmitettel oder chemische Stoffen hinzufügen. Wasser enthält von Natur aus Magnesium, Mineralsalze und andere Ablagerungen, die die Kalkbildung begünstigen. Um zu verhindern, dass diese Rückstände zu Störungen am Gerät führen, besteht die Ideallösung in der Verwendung von KALSTOP FP 2003, auf natürlicher Basis hergestellten Spezialentkalker, der den Kalk auflöst. Dieser lässt sich durch einfachers Ausspülen des Wasserkessels ganz leicht beseitigen. Auf diese Art wird die Bildung von Kesselstein vehindert und die Metallwände des Kessels werden geschützt. Als Alternative wird die Verwendung einer Mischung empfohlen, die sich zu 50% aus Leitungswasser und zu 50% aus demineralisiertem Wasser zusammensetzt. KALSTOP ist in allen Geschäften, die kleine Elektrohaushaltsgeräte verkaufen und bei den Polti-Kundendienststellen erhältlich oder kann über unsere Hotline bestellt werden.
- Vor dem Auffüllen des heißen Gerätes, den Dampfkessel einige Minuten lang abkühlen lassen.
- Während des Auffüllvorgangs empfiehlt es sich den Netzstecker abzuziehen
- VAPORETTO niemals ausleeren, wenn das im Dampfkessel enthaltene Wasser noch heiß ist.
- Das Gerät niemals mit nassen Händen und Füssen berühren, wenn der Stecker eingesteckt ist.
- Das Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten eintauchen.
- Das Gerät niemals unbeaufsichtigt lassen, wenn es an das Stromnetz angeschlossen ist.
- Nicht gestatten, dass VAPORETTO von Kindern oder Personen benutzt wird, die nicht mit seiner Funktionsweise vertraut sind.
- Wenn VAPORETTO nicht benutzt werden sollte, empfiehlt es sich den Netzstecker vom Stromnetz zu trennen.
- Während des Betriebs ist es erforderlich, die waagerechte Lage des Geräts beizubehalten.
- Das Gesicht, beim Auffüllen des Wasserkessels, nicht über denselben halten, um zu vermeiden, dass einige Wassertropfen, die mit dem noch heißen Wasserkessel in Berührung stehen, verdunsten und Dampfstrahl erzeugen.
- Hauhaltsgeräte, die elektrische Teile beinhalten, dürfen nicht mit Dampf gereinigt werden.
- Das Gerät nicht der Witterung aussetzen.
- Das heiße Gerät nicht auf hitzeempfindlichen Oberflächen abstellen .
- Keine, vom Hersteller nicht genehmigten, elektrischen Verlängerunsstücke verwenden, die Schäden und Brände verursachen könnten.
- Bei Defekten oder Störungen das Gerät ausschalten und niemals versuchen es zu zerlegen sondern sich an eine autorisierte Kundendienststelle wenden.
- Sollte das Gerät hingefallen sein, muss es von einer autorisierten Kundendienststelle überprüft werden, da interne Störungen vorhanden sein könnten, die die Sicherheit des Produktes einschränken
- Den Dampfstrahl niemals auf Personen, Tiere oder Abfälle richten.

Den Dampfstrahl nie aus der Nähe mit den Händen berühren.
Verbrennungsgefahr.



Den Dampfstrahl niemals auf Personen oder Tiere richten.
Verbrennungsgefahr.

RICHTIGES VERWENDUNG DES GERÄTES

Dieses Gerät ist für die Verwendung als Dampfgenerator gemäß den hier aufgeführten Beschreibungen und Anleitungen vorgesehen. Es empfiehlt sich, diese Gebrauchsanweisungen sorgfältig zu lesen und für einen eventuellen zukünftigen Gebrauch aufzubewahren.

WICHTIG

Bevor unsere Produkte das Werk verlassen, werden sie strengsten Qualitätskontrollen unterzogen. In Ihr VAPORETTO das restliche Wasser in Kessel enthalten.

INBETRIEBNAHME

Vor der Benutzung von VAPORETTO die Drehräder, wie auf der Abbildung gezeigt, montieren.

Bild 1

VORBEREITUNG

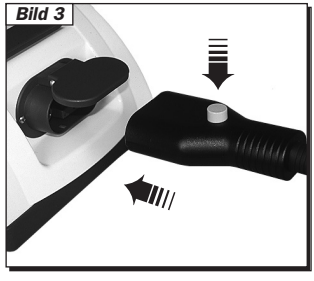
1. Sicherheitsverschluß (**A**) öffnen und 2 l. Wasser in das Generatortank mit der Füllflasche/ Trichter füllen (**14**) (Abb. 1).
   Die Verwendung von Leitungswasser ist möglich. Jedoch wird die Verwendung einer Mischung empfohlen, die sich zu 50% aus Leitungswasser und zu 50% aus demineralisiertem Wasser zusammensetzt. Um die Kalkbildung zu verhindern, wenn nur Leitungswasser verwebdet wird, empfiehlt sich die Benutzung des auf natürlicher Basis hergestellten Spezialentkalers **KALSTOP FP 2003**.
2. Sicherheitsverschluß sorgfältig schließen. (Abb. 2).
3. Den Stecker des Netzkabels (**F**) in eine geeignete Steckdose mit Erdanschluss einstecken.

Bild 2

GEBRAUCH

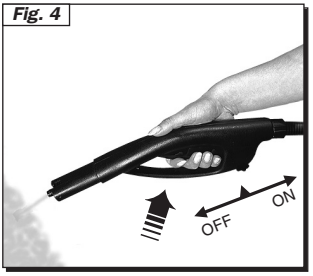
1a. Den mit der Druck-Kontrolllampe (**K**) aufleuchtenden Kesselschalter (**B**) und den Zubehörteilschalter (**C**) drücken.
2a. Die Klappe der einstückigen Steckdose (**D**) öffnen; die einstückige Steckdose (**4**) einstecken indem die entsprechende Taste (**5**) gedrückt wird und darauf achten, dass der Einhakstift (**6**) perfekt in der entsprechenden Blockieröffnung (**E**) an der Steckdose (Abb. 3) sitzt.
3a. Abwarten, bis die Druck-Kontrolllampe (**K**) erlöscht. An diesem Punkt ist VAPORETTO einsatzbereit.

Bild 3



4a. Der Dampfstoßgriff (**2**) ist mit einer Sicherheitstaste (**2A**) ausgerüstet, welche die ungewollte Aktivierung der Dampfabgabe seitens Kinder oder Personen, die nicht mit der Funktionsweise des Gerätes vertraut sind, verhindert. Ist die Taste **2A** auf der "OFF"-Stellung positioniert, ist der Hebel, der die Dampfabgabe steuert, blockiert. Sollte das Dampfrohr während des Gerätebetriebs vorübergehend unbeaufsichtigt gelassen werden, empfiehlt es sich die Sicherheitstaste auf die "OFF"-Stellung zu positionieren. Um die Dampfabgabe zu starten, die Taste **2A** zurück (ON) schieben und den Dampfstoß-Steuerhebel (Abb. 4) betätigen. Bei der Erstbenutzung kann es passieren, dass Wassertropfen austreten, was durch die nicht perfekte thermische Stabilisierung im Dampfrohr bedingt ist. Wir empfehlen deshalb den ersten Dampfstrahl so lange auf einen Lappen gerichtet zu halten, bis ein gleichmäßiger Strahl erzielt wird.

Fig. 4



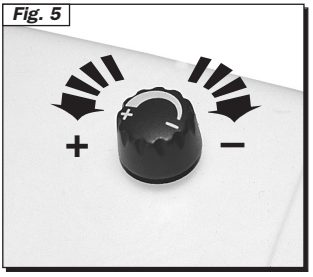
ANMERKUNG: während der Benutzung von VAPORETTO schaltet sich die Druck-Kontrolllampe (K) ein und aus. Dadurch wird angezeigt, dass der elektrische Widerstand in Betrieb gesetzt wird, um den Dampf gleichbleibend zu erhalten, was also eine ganz normale Erscheinung ist. Wenn das Dampfrohr während des Gebrauchs übermäßig gedreht werden sollte, wird die Dampfzufuhr von der No-Volt-Vorrichtung unterbrochen. Um mit der Dampfabgabe fortzufahren, ist es ausreichend den Dampfsteuerhebel erneut zu drücken.

EINSTELLEN DER DAMPFMENGE

VAPORETTO ermöglicht die gewünschte Dampfmenge durch Betätigen des Regulierknopfes (**I**) (Abb. 5) zu optimieren. Um eine größere Dampfmenge zu erzielen, den Knopf entgegen dem Uhrzeigersinn drehen. Wenn er im Uhrzeigersinn gedreht wird, nimmt die Dampfmenge ab. Nachfolgend einige Ratschläge für die Verwendung der Regulierung:

- *starker Dampf*: für Verkrustungen, Flecken, Hygienisierungen, Fett;
- *normaler Dampf*: für Teppichböden, Teppiche, Glasscheiben, Fußböden;
- *schwacher Dampf*: um Pflanzen zu besprühen, empfindliche Gewebe, Tapeten, Sofas etc. zu reinigen.

Fig. 5

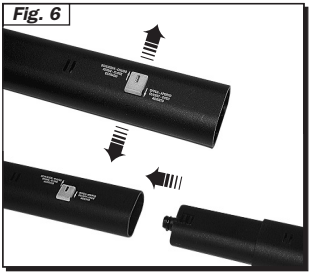


ANSCHLUSS DER ZUBEHÖRTEILE

Alle VAPORETTO-Zubehörteile lassen sich untereinander kombinieren. Um sie am Dampfstoßgriff anzuschließen, wie folgt vorgehen (Abb. 6):

1b. Die Blockiertaste (**11**) (an jedem Zubehörteil vorhanden) auf die OFFEN-Stellung positionieren.
2b. Das gewünschte Zubehörteil am Griff anschliessen.
3b. Die Taste (**11**) auf der GESCHLOSSEN-Stellung positionieren.
4b. Die Festigkeit des Anschlusses überprüfen.

Fig. 6



SICHERHEITSVERSCHLUSS/WASSERMANGEL

Dieses Gerät ist mit einem patentierten Sicherheitsverschluss ausgestattet, der auch zufälliges Öffnen des Kessels verhindert, solange ein minimaler Druck in seinem Innern besteht. Um ihn aufschrauben zu können, sind deshalb bestimmte Handlungen auszuführen, die wir nachfolgend beschreiben.
Der Wassermangel wird von der Kontrolllampe (**J**) und von einem akustischen Signal im Gerät angezeigt.
Jedesmal, wenn das Wasser verbraucht ist, wie folgt vorgehen:

1c. Das Gerät durch Betätigen des Kesselschalters (**B**) abschalten
2c. Den Dampfstoß-Steuerhebel (**3**) an der Dampfpistole (**2**) oder die Dampfstoßtaste (**R**) am Bügeleisen (**Q**) bis zum Versiegen der Dampfzufuhr betätigen.
3c. Den Netzstecker (**F**) vom Stromnetz trennen.
4c. Den Sicherheitsverschluss (**A**) entgegen dem Uhrzeigersinn aufschrauben.
5c. Einige Minuten warten, um die Abkühlung des Kessels zu ermöglichen.
6c. Den Auffüllvorgang erneut ausführen, hierbei wie an Punkt 1 des Abschnitts VORBEREITUNG beschrieben, vorgehen. Beim Auffüllen des heißen Tanks empfiehlt es sich, kleine Wassermengen einzufüllen, um die unmittelbare Verdampfung des Wassers zu verhindern.

INBETRIEBNAHME BÜGELSTATION

1d. Den einstückigen Stecker des Bügeleisens (**4**) am Dampferzeuger anschliessen, hierbei wie an Punkt 2a des Abschnitts GEBRAUCH beschrieben, vorgehen.
2d. Stellen Si eden Thermostatregler beim Dampfbügeln immer auf Baumwolle/Leinen (**S**). Für Trockenbügeln stellen Sie die entsprechende Gewebeart ein.
3d. Warten Sie einige Minuten, bis die Kontrollleuchte (**R**) am Bügeleisen erlischt damit die Bügeleisensohle die richtige Temperatur erreicht.
4d. Um den Austritt des Dampfes zu ermöglichen, die Dampfstoß-Taste (**R**) drücken. Durch Loslassen der Taste wird die Dampfzufuhr unterbrochen. Während der ersten Inbetriebnahme des Bügeleisens kann es passieren, dass aus der Bügelsohle ein mit Wassertropfen vermischter Dampf austritt, was durch die nicht perfekte thermische Stabilisierung bedingt ist. Daher empfiehlt es sich, den ersten Strahl nicht auf das zu bügelnde Gewebe gerichtet zu halten.
5d. Das Bügeleisen kann beim Dämpfen von Vorhängen, Kleidungsstücken etc. auch senkrecht benutzt werden.

WICHTIG:

- Lassen Sie das Bügeleisen während des Betriebs nicht unbeaufsichtigt.
- Nur auf wärmebeständigen und dampfdurchlässigen Stützflächen bügeln.
- Sollte das Bügeleisen zufällig hingefallen sein, muss das Gerät von einer autorisierten Kundendienststelle überprüft werden, da interne Störungen, welche die Sicherheit des Produktes beinträchtigen, aufgetreten sein könnten.
- ACHTUNG wenn im Sitzen gebügelt wird, darauf achten, dass der Dampfstrahl nicht auf die eigenen Beine gerichtet ist. Der Dampf könnte Verbrennungen verursachen.

PRAKTISCHE RATSCHLÄGE FÜR DEN GEBRAUCH DER ZUBEHÖRTEILE

VORSICHTSMASSNAHMEN

- Vor der Behandlung von Lederwaren, spezieller Geweben und Holzflächen, die Herstelleranweisungen lesen und immer einen Test an einer verdeckten Stelle oder auf einem Muster ausführen. Den gedämpften Teil trocknen lassen, um zu überprüfen, ob keine Farb- oder Formveränderungen aufgetreten sind.
- Für die Reinigung von Holzflächen (Möbelstücke, Türen etc.) und behandelten Ziegelfußböden wird es empfohlen, besonders vorsichtig zu sein, weil das Wachs, die Politur oder die Farbe der zu reinigenden Fläche durch eine zu lange Benutzung des Dampfes beschädigt werden könnte.
  Daher wird es empfohlen, diese Flächen nur für kurze Zeiträume mit Dampf zu behandeln oder die Reinigung mit einem zuvor gedämpften Tuch auszuführen.
- Auf besonders empfindlichen Flächen (zum Beispiel Kunststoffe, lackierte Oberflächen etc.) wird es empfohlen, die Bürsten immer mit einem Tuch zu überziehen und sie auf diese Weise zu benutzen.
- Für die Reinigung von Glasflächen in Jahreszeiten mit besonders niedrigen Temperaturen, die Glasflächen vorwärmen indem die Dampfpistole in einer Entfernung von zirka 50 cm zur Oberfläche gehalten wird.
- Für die Pflege Ihrer Pflanzen wird empfohlen aus einer Entfernung von mindestens 50 cm zu sprühen.

DAMPFPISTOLE (2)

Ohne die Bürsten anzubringen, kann für spezielle Reinigungen, die je nach Beschaffenheit des Materials und Art des zu beseitigenden Schmutzes eine nähere oder weiter entfernte Dämpfung erfordern, allein die Dampfpistole benutzt werden. Je hartnäckiger der Schmutz, desto näher muss die Dampfpistole gehalten werden, weil die Temperatur und der Druck bei Austritt am höchsten sind.
Wenn der Schmutz hartnäckiger ist, nach der Dämpfung auf alle Fälle mit einem trockenen Tuch oder mit einem Scheuerschwamm über die Oberflächen fahren.
Die Dampfpistole benutzen, um:

- Flecken auf Teppichböden oder Teppichen zu behandeln, bevor mit der Bürste darübergefahren wird;

- rostfreien Stahl, Glasscheiben, Spiegel, beschichtete und emaillierte Überzüge zu reinigen;

- schwer zugängliche Ecken wie Treppen, Fensterflügel, Türrahmen, Aluminiumprofile zu reinigen;

- Drehknöpfe von Kochfeldern, Unterteile von Wasserhähnen zu reinigen;

- Fensterläden, Heizkörper, Fahrzeuginnenausstattungen zu reinigen;

- Zimmerpflanzen (aus der Entfernung) zu besprühen;

- Gerüche und Falten aus Kleidungsstücken zu entfernen.

Bei Bedarf (schwierig zu erreichende Stellen) kann die Dampfpistole durch die Verlängerungsrohre vervollständigt werden.

GROßE BÜRSTE (8)

Um Fußböden zu reinigen, die Bürste auf ein trockenes und sauberes Tuch stellen und ohne Druck auszuüben, hin und her fahren. Wenn eine Seite schmutzig ist, das Tuch umdrehen. Die Bürste an schmutzigen oder verkrusteten Stellen ohne das Tuch benutzen und auf Fliesenfugen mit seitlichen Bewegungen, um den Schmutz aufzunehmen. Für schwer erreichbare Ecken und für Flecken, die Pistole direkt benutzen; anschließend mit dem Tuch über die derart behandelten Stellen fahren. Auf abwaschbaren, senkrechten Flächen oder Tapeten und an den Decken, die Bürste mit einem Tuch überziehen und wie beim Fußböden verfahren. Es empfiehlt sich, die Bürste mit einem möglichst frotteeartigen Tuch zu bedecken (alte Handtücher).
Um Glasflächen zu reinigen, die Bürste mit einem fusselfreien Baumwolltuch bedecken, es mit den entsprechenden Hebelkupplungen (**9**) befestigen, über die Glasflächen fahren, um sie zu entfetten und um sämtliche Reinigungsmittelspuren zu beseitigen. Zum Schluss mit der Pistole dämpfen und die Fläche abtrocknen. In Jahreszeiten mit besonders strengen Temperaturen, die Glasflächen, bevor mit der Reinigung begonnen wird, vorwärmen indem man die Dampfpistole 50 cm von der Fläche entfernt hält.
VAPORETTO garantiert maximale Hygiene und frischt die Farben auf allen synthetischen oder Wollteppichböden sowohl auf Fußböden als auch an der Wand, ebenso wie auf allen Teppichen wieder auf. Um den Schmutz an die Oberfläche zu holen, mit der Bürste ohne Tuch über die Oberfläche fahren, die Bürste mit einem Baumwolltuch bedecken und es an den entsprechenden Hebelkupplungen (**9**) blockieren, anschließend über die Oberfläche fahren, um den Schmutz aufzunehmen. Das Tuch, je nach Empfindlichkeit des Teppichbodens, zwei- oder dreimal falten. Rasch und ohne Druck auszuüben vorgehen indem die Bürste (ohne zu lange auf derselben Stelle zu verweilen) vorwärts, rückwärts und seitwärts bewegt wird.
Die Behandlung kann, ohne Gefahr für die Oberflächen, beliebig oft wiederholt werden.
Die Trocknung erfolgt fast augenblicklich.
Bei sehr stark verschmutzten oder mit Reinigungsmitteln durchtränkten Teppichböden nicht zu sehr insistieren; die Ergebnisse werden erst nach einigen Benutzungen von VAPORETTO ersichtlich sein.
Um hartnäckige Flecken zu beseitigen, den Flecken vor der oben beschriebenen Behandlung direkt mit der Dampfpistole (aus einer Entfernung von 5 - 10 cm) behandeln und mit einem Tuch energisch über denselben fahren.

KLEINE BÜRSTE (12)

Die kleine Bürste wird immer dann benutzt, wenn der Einsatz der großen Bürste unmöglich oder zu unbequem ist. Die Bürste kann direkt an der Dampfpistole oder an einem oder an beiden Verlängerungsrohren angeschlossen werden.
Die kleine Bürste kann für:
- Einrichtungsstoffe (nach einigen Tests an verdeckter Stelle);
- Samt und Lederwaren (aus der Entfernung);
- Fahrzeuginnenausstattungen, verkrustete Windschutzscheiben;
- kleine Glasflächen;
- Fliesen und andere kleine Flächen benutzt werden.

Für die Holzreinigung (Rahmen, Fußböden etc.) nicht direkt dämpfen sondern die Bürste (gross oder klein) mit einem mehrfach gefalteten Baumwolltuch bedecken.
Für die Möbelreinigung ein trockenes Baumwolltuch dämpfen und anschließend reinigen. Die warme Feuchtigkeit des Tuchs entfernt Staub, Schmutzflecken und statische Elektrizität, auf diese Weise bleibt das Möbelstück, ohne die Benutzung schädlicher Produkte, länger sauber.

GEBRAUCH DER TROPFFREIEN EINFÜLLFLASCHE (14)

Den Verschluss aufschrauben und die Flasche mit Wasser füllen, den Verschluss wieder am Flaschenhals anbringen indem zunächst das kleine Rohr in dieselbe eingeführt und anschließend alles wieder fest verschraubt wird. Die Flaschenmündung der Füllleitung nähern und anschließend in dieselbe einführen. Wenn der Wasserstand im Kessel die Spitze der Mündung zu umspülen beginnt, wird die Wasserzufuhr automatisch gestoppt und man kann die Flasche, indem sie wieder senkrecht gestellt wird, entfernen.
Anmerkung: *für mit Wasserstandanzeiger ausgestattete Produkte* (bis zum Erreichen des angezeigten Höchststandes füllen).

120°C-Düse (16)

Die direkt an der Dampfpistole anschließbare 120°C-Düse ist mit einer geneigten Tülle ausgestattet, die es ermöglicht, den Dampfstrahl auf die versteckstesten Stellen, die sich nur schwer mit der Dampfpistole erreichen lassen, zu richten. Ideal für die Reinigung von Heizkörpern, Tür- und Fensterrahmen, sanitärer Anlagen und Fensterläden. Es handelt sich um ein sehr nützliches und unersetzbares Zubehörteil.

FENSTERREINIGUNGSSET (18-19-20)

Das Fensterreinigungsset ermöglicht, ohne den Einsatz von Reinigungsmitteln, die wirksame und rasche Reinigung aller Glasflächen. Dank des Nichtvorhandenseins des normalerweise von herkömmlichen Reinigungsmitteln hinterlassenen Films, auf dem sich Staub und fettige Dämpfe ablagern, bleiben Ihre Glasscheiben länger sauber.
Die Glasscheibenreinigung wird in zwei Phasen ausgeführt:
- um den Schmutz zu lösen, mit dem Dampf über die zu reinigende Oberfläche fahren und den Dampfstoß-Steuerhebel (**3**) betätigen;
- um den Schmutz zu beseitigen, mit dem Spatel über die Oberfläche gleiten ohne Dampf austreten zu lassen.

Für die Reinigung besonders großer Flächen ist es möglich, das Fensterreinigungsset an die Verlängerungsrohre anzuschliessen.

RATSCHLÄGE FÜR DIE ALLGEMEINE WARTUNG

- **Bevor eine beliebige Wartungshandlung auszuführen, immer den Netzstecker vom Stromnetz trennen.**
- Dem Wasserkessel kein Reinigungsmittel oder chemische Stoffen hinzufügen. Jedoch wird die Verwendung einer Mischung empfohlen, die sich zu 50% aus Leitungswasser und zu 50% aus demineralisiertem Wasser zusammensetzt. Um die Kalkbildung zu verhindern, wenn nur Leitungswasser verwebdet wird, empfiehlt sich die Benutzung des auf natürlicher Basis hergestellten Spezialentkalers **KALSTOP FP 2003**.
- Nach der Benutzung der Bürsten empfiehlt es sich, die Borsten in ihrer natürlichen Lage abkühlen zu lassen, um jegliche Art der Verformung zu vermeiden.
- **Den Zustand der sich im einstückigen Stecker (4) befindlichen, farbigen Dichtung regelmäßig überprüfen. Dieselbe, falls erforderlich, durch das entsprechende Zubehörteil (15) austauschen.**
  Diese Kontrolle auch an den Anschlussdichtungen der Verlängerungsrohre (**7**) und der Dampfpistole (**2**) ausführen.
- Für die Außenreinigung des Geräts, einfach ein feuchtes Tuch benutzen. Die Benutzung von Lösungs- oder Reinigungsmitteln, welche die Kunststoffoberfläche beschädigen könnten, vermeiden.

WARNUNGEN

- **Bei Defekten oder Störungen niemals versuchen das Gerät zu zerlegen sondern sich an die nächstgelegene, autorisierte Kundendienststelle wenden.**
- Für Reparaturen oder den Austausch des Spezialsicherheitsverschlusses nur Original-Ersatzteile von POLTI verwenden.
- Dieses Gerät ist mit einem Wärmebegrenzungsschutz und einem Überdruckventil ausgestattet für deren Austausch der Eingriff eines autorisierten Technikers notwendig ist.
- Sollte sich der Austausch des Netzkabels als notwendig erweisen, wird empfohlen sich an eine autorisierte Kundendienststelle zu wenden, weil hierzu ein Spezialwerkzeug erforderlich ist.

ACHTUNG

Das Gerät wurde nach den gültigen Recycling-Vorschriften hergestellt. Es wird empfohlen, die Verpackungsmaterialien, die das Gerät während des Transports schützen, nicht in den Hausmüll zu werfen sondern bei den entsprechenden Sammelstellen abzuliefern.

- **Für eventuelle Unfälle, die auf unsachgemäßen, nicht den vorliegenden Gebrauchsanweisungen entsprechenden Gebrauch von VAPORETTO zurückzuführen sind, lehnt Polti S.p.A jegliche Haftung ab.**

ERHÖHEN SIE DIE VIELSEITIGKEIT VON VAPORETTO MIT UNSEREM EXTRA-ZUBEHÖR

BÜGELEISEN Mod. PRO

Professionelles Bügeleisen. Bügelsohle aus Aluminium mit 21 Dampföffnungen an der Spitze. Korkgriff und ergonomischer Dampfschalter. Dampfstoßschalter mit doppelter ON/OFF-Funktion und DAUERSTRAHL. Kontrolllampe, die das Erreichen der gewählten Temperatur anzeigt. Mit Bügeleisenunterlage.

BÜGELEISEN Mod. INOX

Inox-Bügelsohle mit 11 Dampföffnungen an der Spitze. Kontrolllampe, die das Erreichen der gewählten Temperatur anzeigt. Mit Bügeleisenunterlage.

DREIECKS-BÜRSTE (22)

Neues Zubehörteil, mit dem sich dank seiner Form auch die Ecken mühelos erreichen lassen.

GROSSE BÜRSTE FÜR 120°C-DÜSE (23)

Äußerst nützliches Zubehörteil, dass die Benutzung der 120°-Düse auch für die Reinigung größerer Flächen ermöglicht.

TAPETENABLÖSER (24)

Entworfen, um Tapeten mühelos von Wänden abzulösen.

Kundenberatung
0800-0001061

Wenn Sie diese Nummer wählen, beraten Sie sie Mitaerbeiter unserer kostenlosen Produktberatungs-Hotline gerne in allen Fragen rund um unsere Produkte, damit Sie keine Probleme und lange Spaß an Ihrem Polti-Produkt haben.